

»Quam fenestris diversas continentibus historias dilucidatam, campanis mugientibus ac si tonantem dedit.«⁸⁷⁾

[Die er durch Fenster, welche verschiedene Geschichten enthielten, erleuchtet hatte, machte er donnernd mit brüllenden Glocken.]

Das *Chronicon S. Benigni Divionensis* berichtet zum Jahr 1001 aus Dijon:

»S. Paschasia virgo . . . Cumque immobilis in fide Christi perstiteret, primo carceris afflita squalore; postea pro confessione Deitatis sententia fuit multata capitali; ut quaedam vitrea antiquitus facta et usque ad nostra perdurans tempora eleganti praemonstrabat pictura.«⁸⁸⁾

[Die heilige Paschasia, Jungfrau, . . . da sie fest im Glauben Christi beharrte, wurde sie zuerst mit dem Schmutz des Gefängnisses gepeinigt, später wegen des Bekennnisses der Gottheit zur Enthauptung verurteilt, wie es ein Glasfenster in alter Zeit gemacht und bis auf unsre Zeiten überdauernd, in schöner Malerei zeigte.]

Allerdings lässt sich nicht bestimmen, wann diese Chronik geschrieben worden ist.

Aus Tegernsee hat sich um das Jahr 1000 folgendes Dankeschreiben erhalten.
(Der Schreiber des Briefes, Abt Gozbert, stand dem Kloster von 983—1001 vor.)

Fig. 261.



Vom eisernen Sakramenthäuschen
in der Pfarrkirche zu Feldkirch⁸⁴⁾.

»Dignissimo Comiti Arnoldo, gloria multimodarum virtutum ubique diffamato Abbas, Gozbertus fratrunque sibi subsectorum conventus sedulitatem precaminum et salutem in Domino.

Fidelissimae devotionis exercitia, quae tam longi temporis nobis ac nostris a vobis infatigabiliter diversitate laborum magnitudineque ministeriorum sunt impertita, cunctorumque remunerator Deus, Sancti testis sui Quirini precibus, mercedibus centies centuplicatis remunerari dignetur coram coetibus coelestibus. Merito pro vobis Deo supplicamus qui locum nostrum talibus operibus honorum sublimasti, qualibus nec priscorum temporibus comperti sumus, nec nos vivuros esse sperabamus. Ecclesiae nostrae fenestrae veteribus pannis usque nunc fuerunt clausae. Vestris felicibus temporibus auricomus sol primum insulsi basilicae nostrae pavimenta per discoloria picturarum vitra, cunctorumque inspicientium corda pertendant multiplicia gaudia, qui inter

se mirantur insoliti operis varietates. Quocirca, quo usque locus iste cernitur tali decoratus ornatus, vestrum nomen die nocteque celebrationibus orationum adscribitur; et ut omnium proximorum vestrorum memoria deinceps hic agatur, facite conscribi nomina, quorumcunque vultis, in membrana, nobisque transmitti per praesentem nuntium. Vestrae deliberationi dimittimus illos pueros probando, si illud opus adhuc ita sint edocti, ut vobis est honorificum nobisque necessarium, vel si aliquid eis deesse inveniam liceat eos remittere vobis causa meliorationis. Vale.«⁸⁹⁾

[Dem höchst würdigen Grafen Arnold, der überall bekannt durch den Ruhm vielfältigster Tugenden, der Abt Gozbert und der Konvent der ihm untergebenen Brüder Emsigkeit im Gebet und Heil in dem Herrn.

Die Bezeugungen der treuesten Anhänglichkeit, welche uns und den Unseren von Euch seit so langer Zeit unermüdlich durch verschiedene Arbeiten und große Dienste zu teil geworden sind, möge der alles vergeltende Gott auf Bitten seines heiligen Zeugen Quirin mit hundertsfach verhundertsfachtem Lohn vor

⁸⁶⁾ Siehe: MURATORI. *Rerum Italicarum Scriptores*. Mailand 1723. Bd. III, S. 251.

⁸⁷⁾ Siehe: *Richeri historiarum quatuor libri*. Lib. III. Kap. XXIII. Rheims 1855. S. 262.

⁸⁸⁾ Siehe: D'ACHÉRY. *Spicilegium sive Collectio veterum aliquot scriptorum*. II. Paris 1723. S. 383.

⁸⁹⁾ Siehe: PEZ & HÜBER. *Codex diplomatico-historico*. Wien und Graz 1729. Band 6, Teil 1, S. 122.